

<b>Comunidad Autónoma / Departamento / Estado</b>	CASTILLA Y LEÓN
<b>Municipio</b>	ÁVILA
<b>Edificio</b>	Ermita de San Esteban
<b>Dirección</b>	
<b>Localización</b>	Espadaña
<b>Nombre</b>	<b>Esquila (3)</b>
<b>Medidas (cm)</b>	Diámetro (en cm) 54   Borde 7   Altura del bronce 58   Peso aproximado (en kilos)91 kg
<b>Fundidor</b>	
<b>Año fundición</b>	1858
<b>Descripción</b>	<p>La campana tiene la siguiente inscripción en el tercio que combina el latín y el español: "IHS (triángulo decorado) (triángulo decorado) MARIA (triángulo decorado) (triángulo decorado) Y (triángulo decorado) JOSE". Esta tiene los nombres de las tres personas de la Sagrada Familia, una costumbre muy habitual entre las campanas desde el siglo XVII hasta el XX. El nombre de Cristo está representado por medio de su Anagrama, presente en el escudo de los Jesuitas y inspirado en el Anagrama de San Bernardino, santo franciscano que vivió entre la segunda mitad del siglo XIV y principios del XV y que expandió su devoción mediante las predicaciones. El anagrama podría representar tanto el nombre de Jesús en latín, como las siglas de "IESUS HOMO SALVATOR" (Jesús Salvador del Hombre). En el tercio tiene varios triángulos decorados, tanto separando las palabras como formando una guirnalda. Además, de esta cuelgan unas campanas.</p> <p>En el medio tiene una cruz con pedestal y la siguiente inscripción situada dentro de una cartela: "SE FVNDIO SIENDO / CVRA D. JOSE (triángulo decorado) / CABEZA DE BACA / AÑO DE I858 (triángulo decorado)". En ella está el nombre del cura del momento y el año de fundición. Por otro lado la letra U aparece representada por la V, hecho habitual en las campanas de los siglos anteriores. Además indica el año de fundición por medio de la expresión "AÑO DE ". Esta se ha interpretado como una castellanización de la expresión "ANNO DOMINI" o "AÑO DEL SEÑOR". En el pie tiene otra cenefa con triángulos decorados.</p>
<b>Fotos</b>	11
<b>Toques</b>	Bandeo automático.
<b>Conservación, mantenimiento</b>	El estado de conservación es bueno, aunque la instalación actual no guarda relación alguna con la tradicional. El yugo de madera nuevo es de perfil tradicional valenciano, sin vinculación alguna con la zona. Está mecanizada con motor de volteo por impulsos y tiene un badajo atado.
<b>Protección</b>	Protección genérica al encontrarse en un BIC declarado.
<b>Propuestas</b>	A medio o largo plazo se debería de plantear la reversión de la intervención que cambió la instalación tradicional. Para ello es necesario fabricar un yugo nuevo de madera de perfil tradicional abulense que tome como modelo el de las iglesias de Ávila. El motor debería de limitarse para oscilar sin llegar a dar la vuelta completa.
<b>Autores de la documentación</b>	ALEPUZ CHELET, Joan; LLOP i BAYO, Francesc

<b>Fecha</b>	26-05-2019
--------------	------------

Ficha completa de la campana: [Esquila \(3\) Ermita de San Esteban - ÁVILA](#)

PDF (27-06-2026)